

# HIRADÓ

NAPILAP.

ALAPITVA 1871.

SZERDA, 1930 AUGUSZTUS 20

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. MARA JENŐ

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda: Veliki  
Becskerek, Obiljyeva ucca 1. Telefon: 281 és 21

59. ÉVFOLYAM, 191. SZÁM

Előfizetési árak: évente 300, félévre 150, negyedévre 75, havonta 25 dinár. Egyes szám 1 dinár.

Blédből jelentik: Hétfőn este a iürdőbe érkezett Miklós volt görög herceg Jelizaveta hercegnővel. A hercegi pár Pávle herceg bohinyei villájában szállt meg. (Avala.)

Zágrebből jelentik: Az angol da-lárda, amely az ország több nagy vá-rosában fog hangversenyt tartani, megérkezett Zágrebba, ahol kedden hangversenyezik. Beográdban 22-én lesz a koncertjük, amelynek sikere érdekében a jugoszláv-angol klub buzgón dolgozik.

Londonból jelentik: Szeptember végén az R 100 testvérhajója, az R 100—1 utnak indul Indiába.

Brüsszelből jelentik: A nemzetkö-zi diákkongresszus általános sértő-déssel kezdődött meg. A német diá-kok nehezményezték, hogy a polgár-mester a fogadtatásnál célzásokat tett a háboru alatti német megszá-lásra. Ezt a tapintatlanságot sikerült azonban kimagyarázni. Az olasz diákok azonban kijelentették, hogy hazautaznak, mert a szövetségi sport osztály vezetését nem nekik adták át. Ugyancsak elutaznak a magyarok is, mert a fogadtatásnál a vasúti sze-mélyzei velük szemben sérelmesen járt el.

Newyorkból jelentik: Saint Louisi híradás szerint, Jakson és Briant avi-aticusok, akik a Hunter fivérek idő-tartamrepülését megdönteni szálltak föl, hétfőn délután szálltak le 647 óra 28 és fél perces szakadatlan repülés után.

Prágából jelentik: A Hohenleben hegységben egy kiránduló autóbusz ki akarva kerülni az összeütközést egy másik kocsival, a nedves uton csuszni kezdett és lezuhant az Elbá-ba. Az utasok közül nyolc a vízbe fulladt, kilenc pedig súlyosan megse-besült.

Novisádról jelentik: Hétfőn reg-gel eddig ismeretlen okból Rukner Vladimír pénzügyigazgatósági titkár egy vadászfegyverrel agyonlőtte magát és meghalt.

## TÖZSDE

Augusztus 18.

MA 100 DINÁR:

Budapesten	10-01	pengő
Zürichben	9-12	sv. frank
Berlinben	7-32	ar. márka
Bécsben	12-43	silling
Prágában	59-52	cesh kor.
Triesztben	33-73	lira
Newyorkban	1-73	dollár
Bukarestben	300	— leu

## A király köszönő távirata az eucharisztikus kongresszus vezetőségéhez.

Zágreb, aug. 19.

Az eucharisztikus kongresszus ve-zetősége vasárnap Öfelségétől a királytól a következő szövegű távi-ratot kapta a kongresszus hódoló táviratára:

„Az összes jugoszláv katolikusok-nak, akik az eucharisztikus kon-gresszusra Zágrebba összejöttek az

én és királyi házam legmélyebb kö-szönetét fejezem ki hűségnyilatkozá-sukért. Köszönöm azon meggyőző-désben, hogy a katolikus püspöki kar vezetése alatt az eucharisztikus kon-gresszus eredményes munkásságot fejt ki a nemzeti és vallási élet terén. Szerencsés munkát kíván Alekszan-der”.

## A tanítókongresszus az elemi oktatás minél szigorubb végrehajtására kérésig segédkezett.

Beograd, aug. 19.

A tanítógyűlés második napján a kongresszus határozati javaslatot hozott a kötelező nyolc osztályú nép iskolai oktatás szigorú végrehajtásá-ról. A határozati javaslat a követke-ző:

A kongresszus megállapítja, hogy a legszélesebb népréteg szel-lemi, egészségi, kulturális és erköl-

csi tekintetben az átlagos emberi kulturális nivón alul van. Kéri ezért az összes tényezőket, humá-nus, szociális és közintézménye-ket, hassanak oda, hogy az elemi oktatásról szóló törvény, amely előleli a nyolc osztályra vonatko-zó iskoláztatást, a legjobban le-gyen végrehajtva.

## A gyakorlati magyar poli-tikában a Habsburg-kérdés nem időszerű, állapítja meg egy jól informált jugoszláv politikus.

Bléd, aug. 19.

A Novosti tudósítója jelentette lap-jának, hogy a Blédben tartózkodó diplomáciai személyek egyikével, a ki igen jól informált egyénisége az európai politikának, beszélgetett a Népszövetség őszi ülészakaról. Ju-goszláviának Bulgáriához való vi-szonyáról és a legutolsó mozgalmak-ról, amelyeknek célja a Habsburgok restaurálása Magyarországon és Ausztriában.

Dr. Marinkovity külügyminiszter — mondotta az informátor — au-gusztus végéig Begunján marad, a hol pihenőjét tölti. A hó végén két napra Beográdba megy és onnan utazik el Genfibe, ahol a Népszövet-ség őszi ülészakán elnököl.

A népszövetségi ülés napirendjén van Briand európai uniójának terve is. Jugoszlávia a memorandumot kö-vető vitában teljes erővel támogatni fogja Briand nagy elgondolását.

Bulgáriával szemben — mondotta a második kérdésre — Jugoszlávia várakozó állásponton van. Ami a két ország közötti vitás kérdéseket ille-ti: a határ ügye — el van Bulgáriá-

val intézve. Nincs azonban eldöntve a legfontosabb és legnehezebb kér-dés: a belső makedón forradalmi szervezetek kérdése. Ezt bizonyítja a szófia-i angol követ utolsó demarsa, amelyet a bolgár kormányhoz inté-zett.

A jugoszláv kormány azonban nem fogja tovább ölbetett kezekkel nézni a véres kihívásokat, amelyeket a makedón szervezet rendez, hanem a legenergiusabban követelni fogja a Népszövetségtől, hogy intézkedjék a balkáni békebontók ellen.

Csak abban az esetben, ha a Népszövetség nem interveniálna, nyerne Jugoszlávia szabad kezet Bulgáriával szemben.

Ami végül a Habsburgok restaurá-lása érdekében indított tüntetéseket illeti, ezeket a nyilatkozatokat és tüntetéseket senkisé nem tilthaja el, mindamelltt, hogy azok a közvéle-ményt eléggé nyugtalanítják.

A Habsburgok restaurálása a bé-keegyezmények flagrns megsér-tése, amelyért Jugoszlávia és a kisanant általában jog szerint a

szükséghez képest interveniálhat-na még fegyveresen is.

A magyar politikusok mégis any-nyira józanok, hogy nem fognak egy olyan kalandba bocsátkozni, amely leginkább és kizárólag Magyaror-szágnak ártana. A jugoszláv kor-mány ugy látja, hogy ez a kérdés az állandó felszinentartás dacára is, a gyakorlati politikában nem időszerű. Ami azonban egyáltalán nem jelenti azt, hogy nem kell óvatosságnak lenni minden eshetőséggel szemben. (Ava-la.)

## Borzalmas öngyilkos-ságot követett el a szarajevói muzeum igazgatóőre.

Szarajevó, aug. 19.

Az éjszaka folyamán megdöbbentő öngyilkosság történt, amelynek ál-dozata dr. Volkay István világhírű magyar régész és tudós, a szarajevói híres muzeum őre. Volkay évek óta áll a muzeum szolgálatában és csön-des, elvonult tudós ember, aki min-den társadalmi rétegben általános tiszteletnek örvendett.

Hétfőn éjjel a muzeumban lévő dolgozó helyiségében vízzel töltött karabéllyal a szájába lőtt. A lövés a szerencsétlen ember fejét teljesen szétépte.

Hátrahagyott levelében, amit Bu-dapesten élő testvéreinek és anyjá-nak küldenek el, azt írta, hogy halá-láért senkisse okoljanak. Nagyfoku ideggyengeségben szenved és attól fél, hogy megőrül.

Dr. Volkay tudományos munkás-sága folyamán közel száz szakköny-vet írt, amelyek nevét főleg az an-golszász tudományos világban tet-ték világhírűvé.

## Óriási leletek Dél-amerikában a Maya-kultúra korából.

Rio de Janeiró, aug. 19.

Thomas Gaun híres amerikai ré-gés Guatemala dzsungeljeiben a tu-domány szempontjából óriási jelen-tőségű leletre bukkant.

A tudós Montezurna templomára bukkant, amely az ősrégi Maya kul-túrának egyik csodálatos alkotása.

Az európai hódítók vérszomjas uralma idején az inkák ide hordták ékszereik és kegszereik egy részét és ezeket a kincseket most szintén megtalálták. A talált kincsek arany-értéke öt millió dollárnál nagyobb értékű, de régészeti értékük felbe-csülhetetlen.

## Beiratkozások a főgimnáziumba.

Becskerek, aug. 19.

Az állami főgimnázium igazgató-ságának jelentése szerint, a beiratkozások úgy a szerb, mint a magyar osztályokban, szeptember 11., 12. és 13-ikán lesznek.

Az első osztályba iratkozó tanulóknak be kell mutatniuk a születési bizonyítványukat, az elemi iskola IV. osztályának elvégzéséről szóló bizonyítványokat és a bejelentő lapot (prijavát.)

Az V. és VI-ik osztályba beiratkozó tanulóknak ugyancsak be kell mutatniuk a születési bizonyítványukat. Valamennyi beiratkozó növendéknek készpénzben husz dinárt kell lefizetni a diák-egészségügyi intézmények segélyezésére.

A főgimnázium első osztályába felveendő diákok 10 évnél fiatalabbak és 12 évnél idősebbek nem lehetnek.

A rendes időben be nem iratkozott tanulók felvétele ügyében szeptember 30-ikáig a tanári testület dönt. Október 10-ikéig a felvételre a báni hivatal közoktatásügyi osztálya adhat engedélyt. Ezen az időpontra senki sem vehető fel az iskolába.

Az ünnepélyes Veni Sancte szeptember 15-ikén lesz, szeptember 16-ikán pedig megkezdődnek a rendes előadások.

Az összes javító-, pót- és magánvizsgákat szeptember 1. és 10-ike közötti időben tartják meg. A vizsgák engedélyezése iránti kérvényeket augusztus 20-ikától 27-ikéig kell az igazgatósághoz címzetten benyújtani. A kérvényekre alsóbb osztályba járó tanulóknál 15, felsőbb osztályuaknál 20 dináros bélyeg kell.

## Az országos sakkverseny utolsó fordulóját kedden játsszák le.

Becskerek, aug. 19.

Tegnap a döntőjelentőségű Gabrovsek—Atymovity-féle játszmát nagy érdeklődés mellett játszották. A játékosok minden tudásukat belevitték a küzdelembe s valóban elsőrangú játékot produkáltak. Minden lépés alapos és kiszámított volt s látszott, hogy a küzdők tudatában vannak a játékok döntő fontosságának. A játszmát tegnap az idő előrehaladottsága miatt nem tudták befejezni s ma délelőtt folytatják.

Tegnap eredmények: Nedeljkovity győzött Putnik ellen, Herbatin—Strauss ellen, Schreiber—dr. Alekszity ellen, Puskás—Heklay ellen (nem várt eredmény!), Petrovity—Baloghy ellen (meglepetés!). A Hegedüs—Siprák játszma függőben maradt.

A verseny állása a tegnapi — 12-ik — (utolsóelőtti) forduló után: Nedeljkovity 10½, Gabrovsek 10 (1 függő), Schreiber 9½, Atymovity 8½ (1 függő), Hegedüs 7½ (1 függő), Heklay 6½, dr. Alekszity 5, Herbatin 5, Siprák 4½ (1 függő), Strauss 4½, Baloghy 4, Puskás 2½, Petrovity 2½, Putnik 1½.

Ma — az utolsó fordulóban — játszanak: Nedeljkovity—Petrovity, Herbatin—Putnik, dr. Alekszity—Strauss, Hegedüs—Schreiber, Atymovity—Siprák, Gabrovsek—Puskás, Baloghy—Heklay.

A mai fordulóval bezárul a verseny. Este 9 órakor egy szerény bankett keretében a rendezőség a Vojvodina-szálló éttermében záróünnepélyt tart.

## A közlekedési tarifabizottság hétfőn ült össze az új tarifák megállapítására.

Beograd, aug. 19.

A különféle közgazdasági intézmények kiküldötteinek jelenlétében nyitott meg hétfőn a tarifális bizottság ülése, amelyen a közlekedésügyi miniszter képviseletében Srepkovity Dimitrije vasúti főfelügyelő jelent meg. Megnyitó beszédében érintette a tarifális bizottság feladatát és egyebek között a következőket mondotta: A közgazdasági helyzet az utolsó időben óriási változáson ment keresztül és így a vasutakra mindig

nagyobb feladat vár. A jelenlegi tarifákat annyi kritika érte és oly sok panasz volt ellenük, ami természetes volt, mert nem haladhattak lépésben a közgazdaság fejlődésével. A tarifák nem feleltek meg sem a közgazdaság kívánalmainak, sem a vasutak szükségleteinek. Itt tölteni nem lehet, hanem egészen új alapokra kell fektetni őket, szemmel tartva az összes tényezőket, melyek rájuk befolyással lehetnek.

## A beográdi Zeileis-fiók egy áldozata a becskerekai közkórházban fekszik teljesen megbénult lábakkal.

Becskerek, aug. 19.

A Híradó több ízben foglalkozott már Ility Rakovácski beográdi orvos ismeretes ügyével, aki Beogradban egy Zeileis gyógyrendszerű fiókot nyitott és aki ellen ebből kifolyólag az egész beográdi orvostársadalom állást foglalt. Ility Rakovácski ügye most az egészségügyi minisztérium előtt van és ez a fórum fogja végső fokon eldönteni, hogy működhet-e vagy sem, a beográdi Zeileis.

Egy olvasónk, aki figyelemmel kísérte a jogoszláv Zeileis ügyét, felhívta figyelmünket arra, hogy a becskerekai kórház női osztályán fekszik egy beteg, akit súlyos betegség hoztak el a beográdi Zeileis fiókiából a becskerekai kórházba.

Munkatársunk kint járt a kórházban, ahol a látogatási idő alatt hosszasan utánjárással, rátalált a betegre, akiről szó van.

Kuzmanov Judit 60 éves djálai egyszerű földmivesasszony, aki kérdéseinkre elmondta, hogy mi módon került a Zeileis fiókiába és mit csináltak vele.

— Egy éve, hogy reumás a jobb lábam. Eleinte Djálán kezelte dr. Lázity, majd Kanjicsán dr. Mateity. Később javasolták Ruszanda fürdőt és akkor odamentem magamat kezelni. Itt hallottam legelőször a beográdi „csodaorvosról”, akihez napokint ötszáz beteg is jön és aki mindenkit meggyógyít. A lányom Beogradban lakik, lementem hát hozzá és vele együtt mentem a Rimzki ucca 3 alatti orvosi rendelőbe.

Amikor bejöttünk az épületbe, egy terembe utasítottak,

ahol már vagy kétszázötven ember tolongott és várta, hogy rákerüljön a sor. Előbb egy ablakhoz kellett mennünk, ahol lefizettem 24 dinárt egy japán embernek, aki a pénztáros. Erre aztán kaptam egy jegyet és beálltam a sorba. A sor gyorsan fogyott, mert alig 3-4 perc alatt mindig új embert bocsátott be egy másik terembe az a hölgy, aki az ajtónál állt és a belépti jegyeket — illetve a 24 dinár lefizetéséről szóló cédulákat — elszedte.

Végre én is az ajtó elé kerültem a lányommal együtt. Az ajtónál álló hölgy elszedte a jegyemet és beeresztett egy másik terembe, amelyben mindenféle gépek és szerszámok között két ur volt fehér köpenyben. Az egyik ur megkérdezte mi a ba-

lom. Megmondtam, hogy reumára kezeltek. Megnézett és azt mondta: tiz gyógykezelésre van szükségem. Erre rögtön egy kisebb emelvényre állított és a kezében lévő „v r á z s p á l c á v a l” először elülről körülhúrt az egész testem körül. Amikor a gerincoszlopomhoz ért, sajgó, erős fájdalmat éreztem, úgy hogy feljajdultem. Majd egy erősen vörös fényű lámpa elé állított, amelynek a meleg fénye néhány pillanatig rám esett.

Ezzel már készen is volt az eset. Hazamentem lányomhoz. Éjjel retentő fájdalmaim voltak. Másnap délután újra elmentem. Ismét a japán pénztároshoz kerültem először, aztán így tovább, míg bejutottam a rendelőbe.

A másodszori „varázspálcázás” alatt retentő fájdalmat éreztem, úgy hogy térdeim egészen belerogytak. Alig tudtam segítséggel a villamosig vándorolni.

**Éjjel borzasztó fájdalmaim voltak és egyszer, legnagyobb rémületemre, azt vettem észre, hogy nem tudom a lábaimat mozgatni. Ezenkívül még a veseműködésem is teljesen megszűnt.**

Harmadnap a lányomat beküldtem a Zeileis fiókba azzal, hogy nem megyek be többé kezelésre és hazajöttem, ahol egyenesen idehozattam magam a kórházba és azóta itt vagyok, bizony nagyon nyomorultan.

Ezeket mondta Kuzmanov Judit, a ki bizony a saját kárán tanulta megismerni a Zeileis-féle egyetemes gyógymódot, amely a tyukszemtől kezdve, a vérbajig, mindent egyformán a varázspálcával kezel.

Érdeklődünk Kuzmanov Judit kezelőorvosánál a beteg állapota iránt, aki kijelentette, hogy a beteg béna és mindennap katétert kell bevezetni, hogy veseváladéka legyen, ami retentetes kinszenvedés. Valószínű, véli, hogy a nagyfeszültségű villanyárammal való kezelés súlyos elváltozásokat idézett elő a gerincvelő neuronjaiban, ami idegbénuláshoz vezetett. Hogy a beteg épékézláb ember lesz-e újra valamikor, azt csak a jó ég tudja.

Ezzel azonban még nincs vége az esetnek, mert a halál mesgyéjére cipelt ásszony hozzátartozói bünvádi utra akarják terelni az ügyet és felülőssé akarják tenni a beográdi Zeileis fiókiát Kuzmanov Judit állapotáért.

## Aki ötven éven keresztül vezette a bucsusok hadát Tekijára.

Becskerek, aug. 19.

A mai rekordos, jubileumos évfordulós világban, szerényen, csöndesen, ahogy illik ebben az ügyben, Becskereken is jubilált egy egyszerű szegény ember: Kerekes Mátyás hosszú éveken át volt gimnáziumi iskolaszolga, aki az idén volt ötvenedik alkalommal bucsun Tekiján, avagy ahogy hajdanában hívták, Maria Schnee-ben, a vajdaságiak Noviszád melletti bucsuhelyén.

Egy igénytelen jubileum ez, de mégis magasztos, mert mögötte egy ötven év óta tartó, soha nem lankadó hit erőssége húzódik meg, amely hitre pedig nagy szüksége lenne a mai kor emberének.

Kerekes Mátyás 1879 óta minden esztendő augusztusában, akár sütött a nap, akár zegernyezápor volt, elindult Tekijára, hogy a maga egyszerű szavaival köszönetet mondjon a Mindenhatónak, hogy újra épen, egészségesen ért meg egy esztendőt. Tetszik tudni — ahogy ő maga mondta — én csak azt mondhatom, hogy soha beteg nem voltam és én ezt annak tudom be, hogy nem feledkezem meg arról, amivel lelkemben tartozok az Istennek és azért minden évben elmegyek a bucsura Tekijára.

A bucsusok ötven esztendejéről nem tud Kerekes Mátyás különöset mondani.

Egyszer olyan nagy volt a Tisza, hogy nem mehettek át a zsalalji kompon, hanem lekerültek Titelnek. Egyszer meg egy gyerek, aki a bucsusok között volt, utközben hirtelen meghalt. Egyébként rendkívüli dolog ez alatt az ötven év alatt nem történt.

Volt esztendő, amikor alig mentek Becskerekről huszonegyen bucsusok a híres bucsuhelyre — különösen a világháboru idején csappant meg a számuk — de ma már kétszáz ember megy évről-évre hódolatát bemutatni a legpoetikusabb eszmének: az anyának, aki egy istent adott az emberiségnek.

Ötven éven keresztül mindig szürkén, eseménytelenül rótták az országut végtelenségét erős hittel a szívéjükben és ez a hit meg is hozta számukra a gyümölcsöt: a lelki békében. Kerekes Mátyás, aki ötven éven keresztül színes, lobogó egyházi zászlók alatt, énekszóval vitte népet az Isten anyja elé hódolatra, szegény, máról-holnapra élő ember, de olyan nyugodt, csöndes, kiegyensúlyozott a lelki élete — hogy megirigvelné sok-sok ember, akinek kincese, mindene van, amit a világ csak adhat neki. De a lelkek békéje — bizony nem a világ cifraságaitól függ!

A kladóhivatal telefonja — 21.  
A szerkesztőség telefonja 281.

# HIREK

**Időjárás.** A meteorológiai intézet jelentése szerint, az időjárásban enyhülés várható a hőmérséklet emelkedésével.

**A kereskedelmi és iparkamara közgyűlése.** A becsekereki kereskedelmi és iparkamara közgyűlése augusztus 24-ikén, délelőtt 9 órakor lesz. A közgyűlés tárgysorozatán szerepel a kamara munkásságáról szóló jelentés és a kamara költségvetése is.

**Tűz a szentmihályi tanyákon.** Hétfőn délután három óra után tűz ütött ki Dimitrijevit Mladen és Ivának a Szentmihályi felé vezető ut menti tanyáján. A tűzoltóság azonnal autótankkal vonult ki a tűz színhelyére és esti hét óráig tartó kemény munkával lokalizálta a tüzet, úgy hogy a tanyát megmenthette. Elégett negyven öl szalma, huszonkét öl polyva és öt kup kukoricaszár. A tűz valószínűleg egy gondatlanul eldobott gyufától, vagy cigarettavégből keletkezett, mert a tanyán éppen szalmahordás volt.

**Magyarország mezőgazdasági gépeket szállít Romániának és ellenértékül kősót kap.** Budapestről jelentik: A magyar és román gazdasági tárgyalások során ma megállapodás történt, amely szerint Románia nagyobb mennyiségű kősót szállít Magyarországnak és cserébe mezőgazdasági gépeket kap.

**A jugoszláv sörkartell haldoklása.** Beogradból jelentik: Az utóbbi napokban a jugoszláv sörgyárak tulajdonosai több értekezletet tartottak, amelyen a sörfogyasztás kerületkre való beosztásáról tárgyaltak. A sörgyárosok ebben a kérdésben nem tudtak megállapodni, mert a kisebb sörgyárak részéről kifogások merültek fel a rajonizálás ellen. Valószínűnek tartják, hogy a sörkartell rövidesen feloszlik.

**Ha már autó, legyen „Skoda“.**

**Készülődnek az orosz emigránsok.** Párizsból jelentik: Az orosz emigránsok legutóbbi titkos ülésén különböző tervek merültek fel az új ellenforradalomra vonatkozólag. Miller tábornok, az emigráció új vezetője bejelentette, hogy a Royal Dutch elnökgazdátja finanszírozza a terveket. Az emigránsok szerint, a szovjethadserg feyelme megbomlott és az ellenforradalmárokból Oroszországban százezer főnyi hadserget lehet szervezni.

## Budapesti terménytőzsde.

Aug. 18-i zárlat.

Buza	októberi . . . . .	19'20 (19'88)
	márciusi . . . . .	17'51 (18'18)
Tengeri	augusztusi . . . . .	16'— (17'40)
	májusi . . . . .	16'— (17'40)
	juliusi transit . . . . .	— (—)

Irányzat nagyon lanya.

## Csikágói terménytőzsde.

Aug. 18-i zárlat.

Buza	szeptemberi . . . . .	87 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> (88 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )
	decemberi . . . . .	92 (94 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> )
Tengeri	augusztusi . . . . .	96 <sup>2</sup> / <sub>8</sub> (96 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> )
	szeptemberi . . . . .	90 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> (91 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> )
	decemberi . . . . .	92 (94)

Irányzat buzában és tengeriben nagyon lanya.

**A Radnicski Sportklub f. évi szeptember 6-ikán** rendezi ezidei szüreti mulatságát a Centrál-szálló összes termeiben. A meghívók a napokban szétküldetnek. (1169)

**Egy milliárd leu a román vasutak deficitje.** Bukarestből jelentik: A román közlekedésügyi minisztérium megállapításai szerint, a román vasutak az elmúlt évben egy milliárd leu deficittel dolgoztak. Ebből a deficitből 500 millió megtérül, mivel megállapították, hogy egy rendeletet hibásan értelmeztek.

**Csakis „Skoda“ autóval utazzunk.**

**Az adófelszólamlási tárgyalások sorrendje.** Az 1929-es kereseti és forgalmi adó ellen beadott fellebbezéseket tárgyaló adófelszólamlási bizottság augusztus 23-ikán a következő becsekereki adózók fellebbezését tárgyalja: Butor Károly, Schwartz és Kolta, Keppich Sándor, Danikov Mita, dr. Kleits Jován, Kugler Albin, Wehner György, özv. Dimity Szófia, Turn Ferenc, Bogdánov Nikola, Hajduska Lajos, Oswald Pál, Bering Károly, Brenesz György, Turn Mihály, Merschbacher János, Gombár Kálmán, Markov Szevján, Koch József, Bosnyák János, Valucek és társa, Kalmusz Lajos, Dimitrijevit Laza, Sority Krszta, Zelenka József, Sztojkovity Kamenko, Romanec Pál, Stribulj Zsiva, Ambrózy Péter.

A bizottság hétfői napokon 9-kor, egyébként reggel 7 órakor kezdi ténykedését.

**Viharok dultak az éjjel Romániában.** Bukarestből jelentik: A földművelésügyi minisztériumhoz beérkezett távirati jelentések szerint, az éjjeli viharok dultak az ország területén. Tg.-Vistében nagy felhőszakadás volt, melynek következtében számos ház víz alá került. A postavezérgazgatóság jelentése szerint, az éjjeli viharok sok helyen nagy károkat okoztak a telefon- és táviróvonalakban, azonban reggelig helyreállították a megrongált vonalakat épségét.

**A női gépkocsivezetők egyenranguk a férfivel.** Budapestről jelentik: Scitovszky belügyminiszter kijelentette, hogy az utóbbi időben elhangzott panaszok a női gépkocsivezetők ellen, egyáltalán nem indokoltak. A női gépkocsivezetők ellen semmiféle külön rendszabályokat nem fognak alkalmazni, mivel azok teljesen egyenértékűek a férfivel és a statisztika szerint, a gépkocsivezetők száma sem nagyobb a női gépkocsivezetők részéről, mint a férfivel.

**A nap melegtől kikeltek a csirkék egy gazdálkodó padlásán.** Békéscsabáról jelentik: Gerencsér István gazda házában a tyukok a padlásra jártak tojni. Az utóbbi időben már nem bírták a nagy meleget és nem szálltak fel a padlásra. A gazda a napokban csirkecsipogást hallott s ahogy jobban körül nézett, egy egész csomó friss pihés kis csibét látott kibujni az ott hagyott tojásokból. Ugylátszik az erős napmelege kiköltötte a kis csirkéket.

**Üzlethelyiség, iroda, lakás kiadó az Erdőházban, Cara Dušana ucca 4.** 1166—1.1

**Az oroszok „feleslegükkel“ szorítják a buzaárakat.** Budapestről jelentik: A kereskedelem információja szerint, a buzaüzlet lanyhulására az szolgáltatott okot Csikágóban, hogy az oroszok megint nagyobb áruajánlatokkal szerepelnek Európának bevételre utalt piacain, sőt az orosz buzaajánlatok, hir szerint, 3—5 centtel alacsonyabbak az amerikai buzaajánlatoknál. Ez természetesen megnehezíti az amerikai búzának Európában való értékesítését, de komoly kereskedői körökben általában az a vélemény, hogy Oroszországnak egyáltalán sincsenek búzából olyan feleslegei, hogy hosszabb ideig befolyásolhatná áruajánlataival az európai piacokat. Éppen ezért Európában változatlanul azon a meggyőződésen vannak, hogy ha az oroszok szerepelnek is kínálattal, ennek inkább csak demonstratív jellege van és ha ezzel leszorították Európában az árakat, ők lesznek az elsők, akik az alacsonyabb árnál — mint vevők szerepelnek.

**Folynak a kereseti adókirívások.**

Az 1930. évi kereseti és forgalmi adót kivető bizottság augusztus 23-ikán a következő adóját állapítja meg: Karai György, Kiper Máttyás, Kiper és Erdeljánov, Klop Antal, Kocsis Kándor, Kucsera Ferenc, Láng Hilda, Leichinger Anna, Mátty F., Mojin Milivoj, Mijatov Maksza, Muc Vojin, Malbaski Dusan, Merschbacher Lőrinc, Nesztorov Milán, Pataki Zoltán, Pakaity Milán, Karlo Péter, Pfeifer Mihály, Urbán Adolf, Fekety Péra, Cvejity Radován, Schep József, Stern János, Schmidt Rezső, Schofro Ádám, Vas Ilona, Damján Gizella, Johannek Anna, Klein Janka, Teisz Anna, Heinrich A., Amzel Nándor, Keszler Teréz, Schlosser Katarina, Berkovics Éva, Birovlev Milorád, Glisity Szlavkó, Dovát Szvetozár, Krizsánov Sztanimir, Kojity Isza, Magda Szima, Szubotin Obrád, Horváth Géza, Tosity Zsiva, Csábi Rezső, Siradó István, Amend Ferenc, Eleven József, Kirtyánszki Krszta, Frank Jakab, Wimmer Károly, Ágoston Ferenc, Atyin Szevján, Bayerle és Kartye, Veréb Márton, Veréb Ferenc, Vida Sándor, Glaug József, Dankov Maleja, Jungheim Miklós, özv. Klementics Ferencné, Krizsánov Joca, Kovács Sándor, Meiszter Ferenc, Makai Gusztáv, Petrikovity Jován, Porceller Ferenc, Porceller János.

**Lezuhant a szakadékba, mert egy havasi gyopárt akart elérni.** Milánóból jelentik: A milánói előkelő társaság egyik közkedvelt tagja, Costa Luiza grófnő Crags közelében egyik sziklafalon egy havasi gyopárt akart elérni, közben elvesztette egyensúlyát és a mélységbe zuhant, ahol halálra zuzta magát.

**Huszonhárom pusztultak el az idei szezonban a francia Alpesekben.** Párizsból jelentik: A francia Alpesekben kedden újabb súlyos szerencsétlenség történt. Egy turista egyik sziklafalon elszédült és a 80 méter mély szakadékba zuhant. Az idei szezon a turistaszerecsétlenségek szempontjából nagyon szomorú statisztikát mutathat fel. Junius elsejétől augusztus 10-ig a francia Alpesekben nem kevesebb, mint huszonhárom turista pusztult el. Ilyen nagyarányú veszteséglistát emberemlékezet óta nem tüntetett fel a francia turisztika.

**Ötszáz golya bucsuja Kisköröstől.** Budapestről jelentik: Megkapó látványban volt részük kedden délelőtt Kiskörös lakosainak. A város felett délelőtt tíz óra tájban keleti irányból mintegy háromszáz golya jelent meg, amelyek nagy köröket irtak a város felett, mintegy elbucsuzva a lakosoktól. A kiskörösi golyák csatlakoztak a környékbeli szállások és falvak golyáihoz és délben egy óra tájban mintegy ötszáz főnyi golyasegereg keringett a levegőben, szinte elsötétítve az eget. A kiskörösi gyermekek még az ebédet is elfelejtették és kalaplengetve intettek bucsut a golyahadseregnek, amely csakhamar elhagyta Kisköröst és déli irányban eltűnt az égboltozaton.

**A hat üléses csukott „Skoda“ kirándulásra nagyon alkalmas. Száma 902.**

**A franciák cáfolják a francia-román kereskedelmi egyezmény megkötéséről szóló hírt.** Párizsból jelentik: A külügyminisztérium részéről megcáfolják a bukaresti Rador azon híreit, mintha a román-francia kereskedelmi egyezséget megkötötték volna. A külügyminisztérium kijelenti, hogy téves a román távirati irodának azon híre, mintha Franciaország kötelezettséget vállalt volna bizonyos mennyiségű román petróleum átvételére és a román petróleumtelepek finanszírozására. Ezidő szerint még nincs megegyezés a két állam között.

## Poziv.

**Domovinska Industrija Mlina d. d. u Velikom Bečkereku održaće svoju**

**XI. redovnu glavnu godišnju skupštinu**

**28. augusta 1930. god. u 1/2 10 sati pre podne u vlastitim prostorijama sa niže navedenim dnevnim redom, na koju se skupštinu gg. deoničari ovime pozivaju.**

**Dnevni red:**

1. Imenovanje prvode i dvaju overitelja zapisnika;
2. predlog izveštaja ravnateljstva i nadzornog odbora, utvrđenje zaključnih računa, stvaranje zaključka radi podele čistog dobitka i dodejenje razrešnice ravnateljstvu i nadzornom odboru; 1162—1.1
3. izbor uprave;
4. izbor nadzornog odbora;
5. eventualni predlozi.

**Napomena:** Deoničari koji hoće da se koriste pravom glasanja, moraju svoje deonice sa neisteklim kuponima bar tri dana pre dana zbora kod blagajne društva u Vel. Bečkereku deponovati.

## Eladó butorok:

Két márványlappal vasállványos mosdó, egy angol mosdóservice 11 részből, két darab garderober szekrény (egy széles két ajtós, egy négy ajtós, négy részes), egy polituros ág ruganyos betéttel, egy polituros falitükör, egy antik gyermek polituros íróasztal, két (Koffein) antik intarziás szekrény, egy Kölber fedeles hintó 4 üléses, egy antik asztal, két hintaszék, könyvesszekrények, gázlámpa, egy ebédlő csillár, egy előszobaszekrény tükörrel, egy kukoricamorzsoló, két vashordó, kályhák, egy indus karosszék stb.

A butorok megtekinthetők Kr. Marija (azelőtt Petrogradska) ucca 8. szám alatt, d. e. 10—12-ig, délután 4—6 között. 1160—3.1

**ORIENT BIOSKOP**

**Jön! Jön!**  
**A három csavargó**

Kedd 19. 5, 7 és 9 órákor Szerda 20.  
**Balalajkás éjszakák.**  
 Dráma 8 felvonásban Rendezte: Marcel L' Herhier.  
 Főszereplők: Gina Manes, Jaques Catelain.

**BALKAN BIOSKOP**

**Jön: Jön:**  
**Sodoma és Gomora.**

Kedd 19. 5, 7 és 9 órákor  
**FEL A FEJJEL.**  
 Gyönyörű regény az alvilágból, 6 felvonásban és egyfelvonásos tonfilm. Főszereplő: Mary Asztor.  
**Helyárak: 2, 4, 6 és 8 Din.**

**Teljes ellátást**  
 kaphat 1164-x.1  
**két középiskolai tanuló**  
 Veliki Bečkerek,  
 Vatrogasna ucca 4. szám alatt.

Egy elegáns, különbejáratu  
**butorozott szoba**  
 kiadó 1161-2.1  
 Boška Jugovića u. 20. sz. alatt.

**Vendéglő**  
 a Brigadira Ristića u. 72. sz. alatt  
 eladó.  
 9 vendégszoba, kuglizo, nagy kerthe-  
 lysiség és borpince. Kedvező fizetési  
 1170-1.1 feltételek.  
 Bővebbet **Kirčanski** városi söröző-  
 jében.

Jobb házból való fiu  
**papirkereskedő-tanoncnak**  
 esetleg 1167-1.1  
**ügyes kifutófiu felvétetik.**  
 Bővebbet a „BEGA“-hirdetőben,  
 a főpostával szemben.

У улици Краљице Марије бр. 16. има  
**ДВА СТАНА**  
 Један засебан са 4 собе, кухиње, девојачке собе, шапаза, подрума и тавана. Заузети се може **1. октобра о. г.** Други је са заједничким улазом. Има: ходник, предсобље, 3 собе, кухиње, подрума и тавана. Може се узети **1. септембра о. г.**  
 Упитати се може у истој кући код куће-газде.

**КÉT LAKÁS.**  
 Egy külön álló 4 szoba, konyha cselédszoba, kamrából, pince, és padlásból álló. **október elsejétől kiadó.** A második közös bejáratú előszoba, három szoba, konyha pince, padlás és üvegezett folyosó, **szeptember elsejétől kiadó.**  
 1158-1.1  
 Megtekinthető: Kraljica Marija (Petrogradska) ucca 16.

**Iskolaszegén!** **Szülők figyelmébe!**  
 1148-4.1  
 Tekintse meg az „Arany kalapács“ dusan felszerelt árukészletét!  
*Férfiingek, harisnyák, gallérok, nyakkendők, iskolatáskák és egyéb felszerelések a legjobb és legolcsóbban kaphatók:*  
**RÖVIDÁRU R.-T. „Az arany kalapácshoz“ NÉPBANK-ház.**  
 Telefon 313. Veliki Bečkerek. Telefon 313.

**Kiadó** 1159-1.1  
**2 szoba, konyha**  
 egyéb mellékhelyiségekkel  
**azonnalra**  
 Kraljica Marija ucca 19. sz. alatt.  
 Bővebbet Nikolskinál a házban.

A város központjában, a zöldségpiac közelében egy jóforgalmu  
**vendéglő**  
 mely áll 3 vendéglőhelyiségből, 2 vendég- és 2 lakosztóból, udvari kert-helyiségből, igen jutányos áron  
**azonnal bérbeadó.**  
 Cim a kiadóhivatalban. 1140-3.3

**Kis lakóház**  
 haláleset miatt azonnal  
**eladó.**  
 1168-1.1  
 Cim: Pašićeva ucca 46/a.

**Üzlethelyiség**  
 a város legforgalmasabb helyén (Žitni trg.), lakással együtt, **szeptember 1-ére kiadó.** 1165-2.1  
 Érdeklődni lehet a tulajdonosnál:  
**DEPO J. PETROVIĆ,**  
 Miletićeva ul 1. (Žitni trg.), a városi mérleggel szemben.

**Kevesli üzleti forgalmát**  
 ?

1szerű a segítség:  
 2sértelenül nyer,  
 3szorosra emeli a forgalmat,  
 4szeres vevőköre lesz, ha  
 5letes hirdetésekkel  
 6hatós reklámot csinál  
 7ról-hétre a „Hiradó“-ban.

# PLEITZ FER. PÁL

## könyvnyomdája

Veliki Bečkerek,  
 Obilićeva 4.  
 Telefon 21.



**Mindenféle  
 nyomtatványok a  
 legmodernebb kivitelben  
 Lapkiadás - Nyomtatványraktár  
 Könyvkötészet - Ruggyanítábelgyógyártás**